



500400
Clipper I

500410
Clipper II

500411
Clipper III



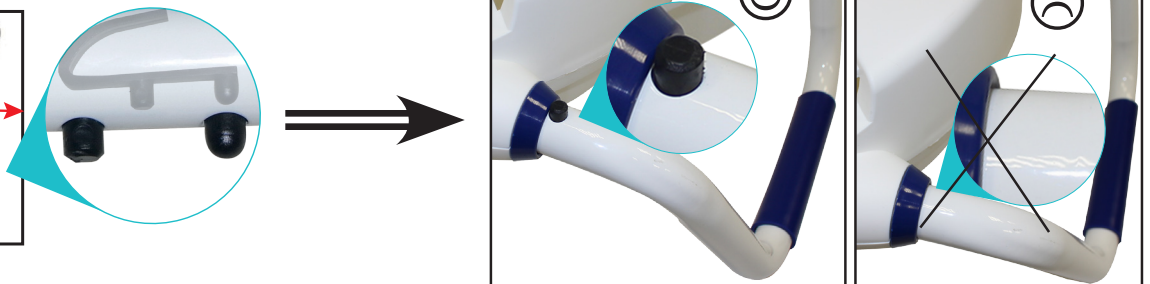
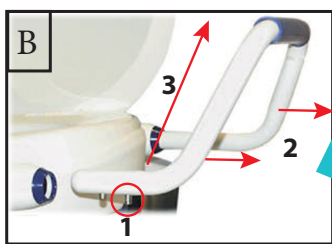
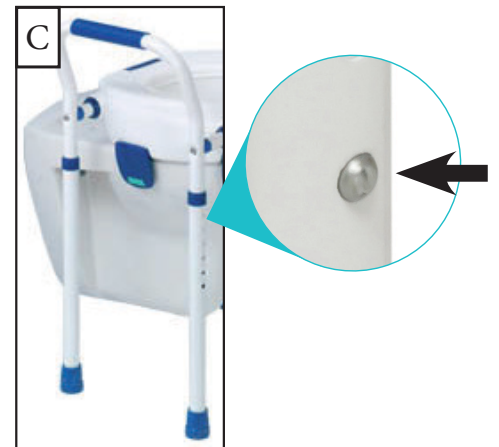
500420
Clipper IV

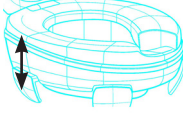
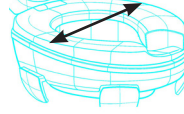
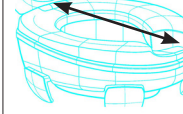
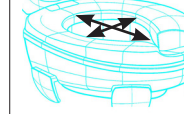

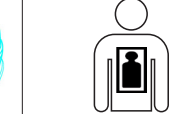
500421
Clipper V



500430
Clipper VI

500431
Clipper VII



Ref						
500400	11 cm	41 cm	42 cm	25*21 cm	1.1 kg	185 kg
500410					1.2 kg	
500411					1.6 kg	
500420		66 cm			2.7 kg	100 kg
500421		3.1 kg				
500430	52/64.5 cm	60 cm	5.4 kg	150 kg		
500431	6x2.5 cm		5.9 kg			



FR

EN

DE

ES



	FR	EN	DE	ES	
	Signification des symboles	Explanation of symbols	Zeichenerklärung	Explicación de los símbolos	
1	Dispositif Medical	Medical Device	Medizinprodukt	Dispositivo médico	
2	Lire le mode d'emploi avant l'utilisation.	Read the instruction manual before use	Vor Gebrauch Gebrauchsanweisung lesen!	Lea el manual de instrucciones antes de utilizarlo	
3	Respecter les instructions de sécurité!	Observe the safety instructions!	Sicherheitshinweise beachten!	Siga las instrucciones de seguridad	
4	Conformité CE	CE conformity	CE-Konformität	Conformidad con la normativa CE	
	PT	PL	HU	TR	
	Dispositivo médico	Objaśnienia symboli	Szimbólumok jelentése	Sembollerin açıklamaları	
1	Antes de utilizar, leia, por favor, o manual.	Wyrób medyczny	Orvosi eszköz	Tıbbi cihaz	
2	Siga as instruções de segurança	Przed użyciem zapoznaj się z instrukcją obsługi	Használat előtt olvassa el a használati útmutatót	Kullanmadan önce kullanma kılavuzunu okuyunuz	
3	Certificado CE	Stosuj się do instrukcji bezpieczeństwa.	Tartsa be a biztonsági utasításokat!	Güvenlik uyarılarını dikkate alınız	
4	Significado dos símbolos	Deklaracja CE	CE megfeleléség	CE uygunluğu	
	IT	NL	SI	HR	GR
	Significato dei simboli	Verklaring van de symbolen	Pomen simbolov	Objašnjenje simbola	Ιατρική Συσκευή
1	Dispositivo Medico	Medisch hulpmiddel	Medicinski pripomoček	Medicinski uređaj	Διαβάστε τις οδηγίες πριν από τη χρήση
2	Prima dell'uso leggere le relative istruzioni!	Voor gebruik de handleiding lezen.	Pred uporabo preberite navodila	Pročitati korisničke upute prije uporabe	Τηρείτε τις οδηγίες ασφαλείας!
3	Osservare le istruzioni per la sicurezza	Veiligheidsinstructies respecteren	Upoštevajte varnostna navodila!	Pažljivo pogledajte sigurnosne upute	CE Συμμόρφωση
4	CE conformità	CE conformiteit	CE Certifikat	CE-Deklaracija	Επεξήγηση Συμβόλων

EN- Please read these safety instructions carefully before use, and keep them for future question.

1. Safety indications

- ♥ ALWAYS consult with your physician or supplier to determine proper adjustment and use of the device.
- ♥ Do not lean out of the raised seat to avoid falling out of the device.
- ♥ Do not seat or step on the lid.
- ♥ Don't store outside and don't let under the sun (Beware: don't let the product in a car in case of high outside temperature !!).
- ♥ Don't use outside but only inside and on standard toilet bowls.
- ♥ Check carefully all parts of this item (screws, tubes, clips...) and if all screws are tightened.
- ♥ Use only as a raised toilet seat and in proper way : don't knee or step on the product, don't seat on the lid.
- ♥ ALWAYS observe the weight limit on the labelling of your device.
- ♥ No modification must be made on this device. Use only original parts to replace the broken or defect one and let this be done by the technical staff.
- ♥ After assembling the product, make sure that it is securely locked and fixed before using.
- ♥ In case you didn't use your raised seat for a long time, let it checked by the technical staff, before using.
- ♥ Always check stability before using.
- ♥ Any serious incident that has occurred in relation to the device shall be reported to the manufacturer and the competent authority of the Member State in which the user and/or the patient is established.

2. Intended use, indications and contraindications

Intended use:

A raised toilet seat is an attachment to an existing toilet which adds extra height for the user. It is designed for those with limited mobility who have difficulty sitting down or standing up from the toilet.

Indication

- Decreased joints (knee or hip) and spinal mobility
- Difficulty in standing up and seating making impossible the use of a standard toilet. (Clipper I/II/III-500400-500410-500411).
- Maintaining a correct seating position and lifting aid thanks to the armrests (Clipper IV/V-500420-500421).
- When an height adjustment is necessary (Clipper VI/VII-500430-500431).

Contraindication

Don't use in case of:

- Cognitive disorder - Loss of balance - Sitting impairment.

3. Installation

Only specialists can adjust the product and teach you how to use it. A wrong use or adjustment could lead to overstress of the device or of the patient. The device must be adjusted individually by the technical staff to suit your needs.

Ask the technical staff how to use this product and make sure that you understood

clearly their explanation.

In case of doubt, don't hesitate to ask again.

Those items (except ref 500400) are equipped with clips enabling a tight fixation on the toilet bowl.

The references 500420 and 500421, Clipper 4 and 5, are equipped with armrests which offer extra support to the user. However, if you suffer from a severe disability and need a strong support, you should use the ref 500430 and 500431. Do not use the product if you see any risk.

Ref. 500400

1-Lift the toilet seat and lid.

2-Position the raised seat correctly on rim of toilet.

3-This product isn't fixed on the toilet, so it can be instable. In case of doubt ask the technical staff.

Ref. 500410 et 500411 see [A]

1-Lift the toilet seat and lid.

2-Adjust the clips at the required position (1), place the seat onto the toilet bowl (2). Position raised toilet seat correctly on rim of the toilet and push the blue brackets (first the ones located at the front) tight to the bowl (3).

3-Check the stability before using.

4-Simply remove the raised seat by lifting up. Restart from point 1 to install again.

Ref. 500420 et 500421 see [B]

1-Proceed as for ref 500410/411.

2-The arms can be rotated backwards : first press the pushbutton located under the armrest (1), then push the armrest on side (2) and fold up the armrest (3).

Ref. 500430 et 500431 see [B]+[C]

1-Proceed as for ref 500410/411.

2-Adjust the legs with the push buttons. All legs must be leveled to the ground.

Rental:

This product can be rented to different patients. A thorough maintenance, cleaning and disinfection must be performed before the product is given to a new patient in accordance with the following steps:

1- Visual inspection: ensure that the product has not been damaged and check for any defect.

2- Functional inspection: ensure that the product functions properly and repair it if needed.

3- Cleaning and disinfection: this product can be cleaned and disinfected with mild, chlorine-free detergents such as Survanios (Anios laboratories).

Do NOT use any abrasive cleaners or high-pressure cleaners that could damage the product.

Use only appropriate tools to perform the maintenance, cleaning and disinfection.

The user's manual is an integral part of the product and must be handed over to every new user.

4. Cleaning

The raised seat has to be cleaned regularly with a mild cleaning agent and a soft cloth. It may be washed with soap and water or disinfected with non-chlorinated products.

5. Materials

Ref 500400: Seat from polypropylene equipped with 4 antislipp stickers.

Ref 500410 et 411: Seat from polypropylene equipped with 4 fixing brackets.

Ref 500420 et 421: Seat from polypropylene equipped with 4 fixing brackets and 2 removable armrests.

Ref 500430 et 431: Seat from polypropylene equipped with 4 fixing brackets and an adjustable safety frame. Some items are also equipped with a lid.

Armrests and frame are made up of steel covered with epoxy painting.

6. Disposal

Dispose of this product in accordance with your regional waste disposal regulations.

7. Technical specifications

This product has a 2 years warranty, from the date of purchase, against any manufacturing defect. This product is biocompatible. Duration of use : 2 years.

Test: DIN EN ISO 999 (08/98) 091215, EN 12182.